



Icyongereza

Umukecuru
muri orange
Ursula Nafula
Catherine Groenewald



Data yantwaye mu mujyi
mu modoka yacu ishaje
y'ubururu. Twahagaritse
kumurongo munini
kugirango dutegereze
ko amatara ahinduka
icyatsi.



Nabonye
umudamu ugenda
kumuhanda. Yari
yambaye umwenda
mwiza wa orange.



Yari afite umukandara
munini utukura mu
rukenyerero.



Mu ntoki,
yatwaye igikapu
gito cya orange.



Yambaraga
shine orange
inkweto ndende.



Yarahagaze akora ku
musatsi muremure,
wafatanyaga hagati
hamwe n'umusatsi.



Amaze gutunganya
umusatsi, igikapu cye
kiragwa.

Navuze nti: "Ouch."



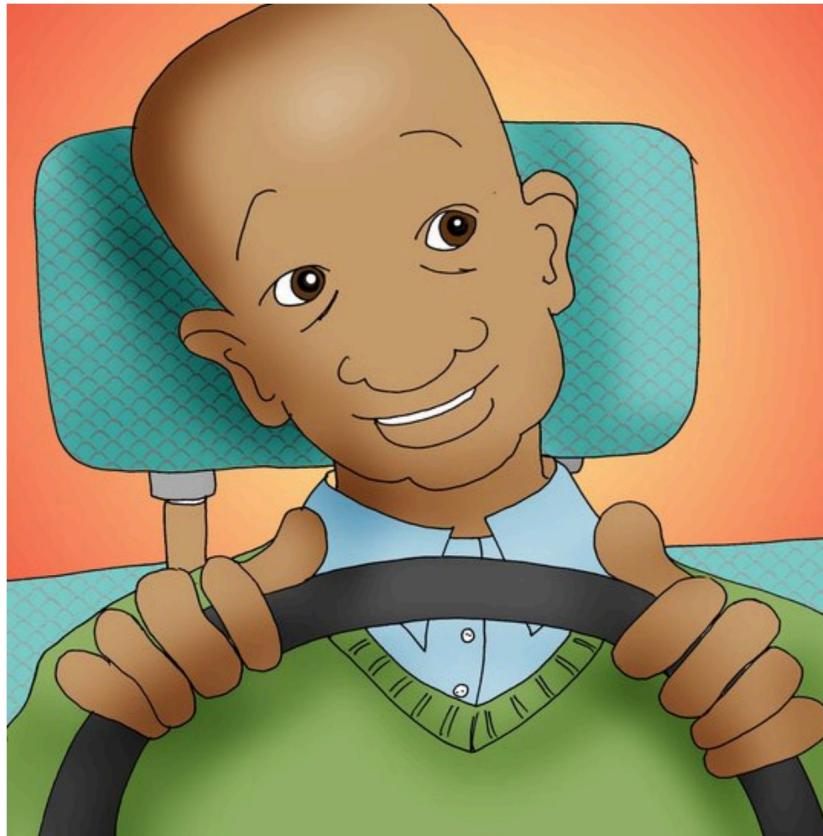
Umutegarugori yu
namye gufata igi
kapu cye.



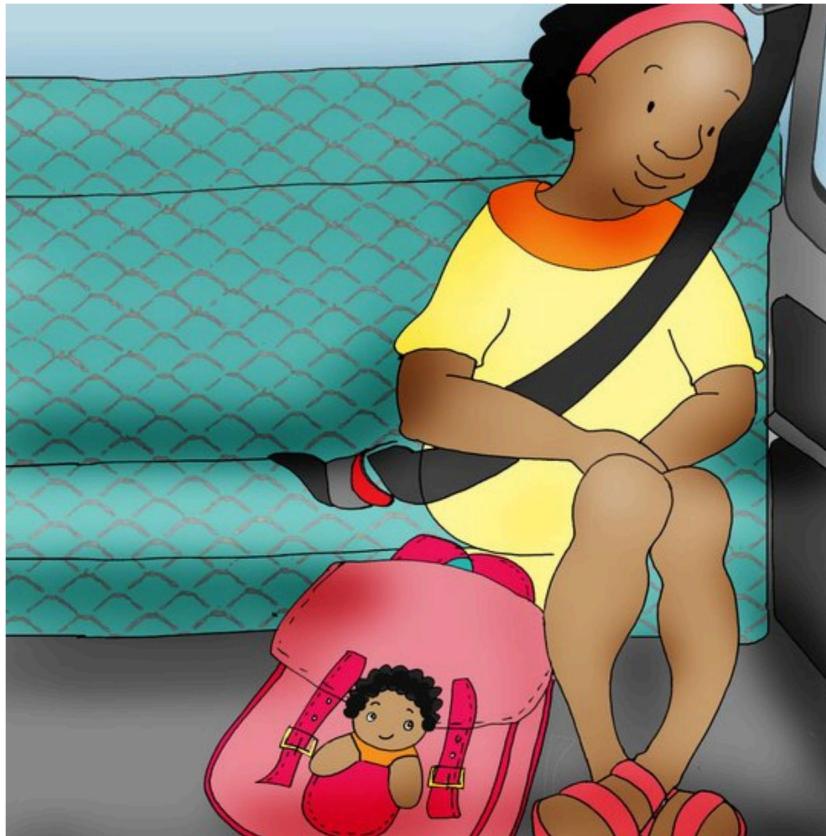
Nabonye amaherena
maremare ya orange
igihe yoza umukungugu
mu gikapu cye.



Amatara yahinduye
icyatsi, imodoka yacu
iragenda, ariko
nakomeje kureba inyuma.



"Urareba iki?" data
yarambajije.



Navuze nti: "Ku
mukecuru wambaye
amacunga." Natekereje
ibara rya orange
umunsi wose.

Umukecuru muri orange

Umwanditsi - Ursula Nafula

Ubuhinduzi - Ursula Nafula

Icyitegererezo - Catherine Groenewald

Ururimi - Icyongereza

Urwego - Interuro yambere

© African Storybook Initiative 2014

Ibikorwa Byaremye: Inshingano 4.0

Inkomoko www.africanstorybook.org